

# Message from the Bishop

Dear Brothers and Sisters,

This Sunday's Gospel of the Visitation of Mary to her cousin Elizabeth is one of the most joyful in our liturgical year. With Mary, we reflect on all that the Lord has done for us and magnify Him for all His marvels.

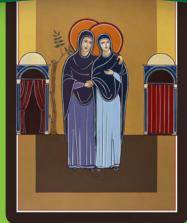
According to St. Luke, "Mary set out and went with haste to a Judean town in the hill country" (Luke 1:39) to visit her cousin Elizabeth.

The story of the Visitation features two mothers and their two unborn children. However, the lead character as this scene unfolds is the Holy Spirit. Mary is filled with the Holy Spirit—the Holy Spirit overshadows her—and in response to the message of the Archangel, she rushes to Zechariah's house. It is the Holy Spirit who guides Elizabeth to greet Mary with those memorable words, and it is also He who inspires Mary to rejoice with her canticle of thanksgiving, the Magnificat.

From the early chapters of the Gospels, we foresee the role that the Spirit will play in the life of the nascent Church. Through the Spirit, the child in Elizabeth's womb, who will be the greatest among the prophets, attests that the child within Mary's womb is truly the Son of God.

Joy is the common trait of all those who have been touched by the Spirit: Elizabeth is filled with happiness from the visit of the mother of her Lord. John the Baptist leaps with joy within her womb, and Mary exalts the Lord, her spirit exulting in God her Saviour.

In bringing the unborn Christ to Zechariah's house, Mary witnesses the fruits of Christ's presence. The baby in Elizabeth's womb professes his faith in a manner appropriate to an unborn child, while his mother professes her faith in Christ's presence within his mother. As Pope Francis writes: "The joy of the gospel fills the hearts and lives of all who encounter Jesus." (Evangelii Gaudium 1)



Visitation to Elizabeth Lk 1: 39-45 | Eph 1: 1-14

Friends, if the coming of the Child Jesus brings such happiness and joy, how much more should the certainty of the presence of the Risen Lord in the heart of our Church be a reason for joy for all believers. Saint Paul exhorts us in his letter to the Romans to "Let love be sincere; hate what is evil, hold on to what is good; love one another with mutual affection..." and then he continues: "Do not grow slack in zeal, be fervent in spirit, serve the Lord." (Rom 12: 9-11)

On this Sunday, let us pray to Almighty God, who inspired the Virgin Mary, who bore His own Son within her, to visit her cousin Elizabeth. We ask Him to grant us to be obedient to the breath of the Spirit so that we too can magnify Him eternally.

+ Antoine-Charbel Tarabay

### **QUESTION**

How should children be considered ?

A child is a gift of God, the supreme gift of marriage. There is no such thing as a right to have children (e.g. "a child at any cost"). But a child does have the right to be the fruit of the conjugal act of its parents as well as the right to be respected as a person from the moment of conception

ANSWER

# **SUNDAY HOLY LITURGIES**OLOL Co-Cathedral, Harris Park

8am (Arabic) 9:30am (English) 11am (Ar/Eng) 5pm (Ar/Eng) 7pm (English) Live Streaming Through Social Media

#### **WEEKLY HOLY LITURGIES**

Mon, Tue, Thu, Fri 7am, 9am & 6pm

Wed 7am, 9am & 5:30pm(Ar) 7pm (English Youth) Sat 7:30am & 6pm (Ar/Eng)

#### CONFESSIONS

Before and during Saturday 6pm and Sunday Masses or by appointment on weekdays

#### **WEEKDAY DEVOTIONS**

Rosary: Mon - Sat 8:30am (Arabic)| 7pm(English)

**Divine Mercy followed by Rosary** Fri 7:30pm

Adoration Hour & Confessions Thur 8 pm - 9 pm

**24 Hour Adoration** Every first Friday of the month from 9:30 a.m - Saturday 7:30

#### CONTACT

Fr Tony Sarkis (Dean): 0433 211 248 Fr Youwakim Noujaim: 0406 060 445 Fr Charbel Dib: 0410 759 795 Fr John-Paul Bassil: 0401 545 454 Fr Youssef Matta: 0427 922 092 Fr Yuhanna Azize: 0435 764 824 Fr Bernard Assi: 0411 811 807 Fr Pierre Khoury: 0411 735 258 Fr Paul Joubeir: 0414 900 016 Fr Robert-Pio Al Bayeh: 0414 447 883 Dcn Ron Hassarati: 0403 504 384 SubDcn Ghassan Nakhoul: 0410 524 335 Parish Office: 9689 2899

Opening Hours: Monday to Friday 9am - 4:30pm Saturday 9am - 1pm

Fax: 9689 2068 Email: info@olol.org.au Website: www.olol.org.au

# Humility of Heart

When I reflect on Mary's immediate response to the needs of her elderly cousin Elizabeth, I am in awe of the purity of her heart and her intentions. She went "in haste" to provide assistance to those in need. There was no taxi or any means of transport other than her feet and possibly a donkey. I can only imagine the courage needed to set out on such a journey, in addition to being pregnant herself! For me, the great 'Magnificat' of Mary's response that followed her cousin's greeting says it all: "My soul proclaims the greatness of the Lord, and my spirit exalts in God my Saviour, for He has looked with favour on His lowly servant..." Such humility, that only our Blessed Mother could exemplify, puts me to shame. Do we respond as hastily as Mary did when we know that someone is in need, without being asked?

I can't help but think of the numerous tragedies we hear about, or have experienced, whether it's in Australia or Lebanon, and around the world. These incidents have made us more aware of the plight of so many families needing assistance, comfort, and support of every kind. The struggles and heartaches endured by victims of floods, fires, drought, oppression, famine, homelessness, etc. are clearly seen by all, thanks to

media coverage. What about the distressing situations which are not so apparent, happening on a daily basis behind closed doors, hidden in the dark nights of loneliness, rejection and abandonment? Isn't it sad that we tend to ignore those who don't ask for help, despite witnessing their words and actions which speak for themselves in crying out for attention and consolation. Being a Christian in today's world means being radical, and that means trusting that God can do the impossible, and giving Him complete possession of our hearts. Jesus, meek and humble of heart, make our hearts like unto Thine! If we pray to have a heart that is united with the Hearts of Jesus, Mary, and Joseph, we can do all things in Him who strengthens us. Be open to listening when a tired soul approaches and just wants to chat. Be available to sit with those who are lonely so that they feel the love and compassion of Christ. Whenever possible, donate to our charities that feed the hungry and shelter the homeless. Blessed are the pure of heart for they shall see God – we pray to the Lord.

Salwa Elias



## **UPCOMING EVENTS**

# Christmas is the story of Foy, Peace and Love.

The Joy of Christmas is an outpouring from Heaven to earth. All of creation rejoices with our Creator in this perfect Joy. Like the Magi Who presented their gifts to the newborn Messiah, let us share this joy through our generosity to the children of Lebanon so that they too can experience the true meaning of Christmas. Your small gift of \$20 will bring much joy, peace and love to a child's heart and to those in need this Christmas.

Anything you can donate is greatly appreciated. Please use the donations box at the door of the church for your generous offering, Christ is Born! Thank you for your generosity.

## "الميلاد قصت حب وفرح"

فرح الميلاد هو فرح السماء على الأرض، وفرح الأرض، وفرح الأرض مع خالقها. هذا الفرح هو لجميع الناس، ونحن كمؤمنين علينا ان نجسّده عملياً، بأن تكونوا انتم المجوس وتقدموا هداياكم لأطفال لبنان حتى يعيشوا قصة الفرح والحب بالميلاد. هدية منك بقيمة ٢٠٤ دولار بتفرّح قلب طفل ومحتاج بعيد الميلاد. إذا كنت قادر الصندوق على مدخل الكنيسة. وشكراً لمساهمتكم.











# PARISH NOTICE BOARD

#### **Sunday 27 November:**

Visitation to Elizabeth

11:00am One Year Mass for the late Jamileh Wadih Maroun from Kfaryachit widow of the late Emile Bechara Alam from

5:00pm 40 Day Mass for the late Marcel Tannous Matta from Arjes

#### Monday 28 November:

10:30am Funeral of the late Frank Ferris from Asnoun 6:00pm The late Habib Tannous Kachmar from Rachine (died in Lehanon)

#### **Tuesday 29 November:**

10:30am Funeral for the late George Chami from Beirut

#### Wednesday 30 November:

7:00pm The late Haifa Melhem Abou Abdallah widow of the late Elias Gerges Nasrallah from Damour (died in Lebanon)

#### **Parish Announcement**

Father Tony Sarkis, Dean of Our Lady of Lebanon Co-Cathedral, is currently on administrative leave until further notice. All pastoral matters at Our Lady of Lebanon Parish are to be referred to Father Youwakim Nouiaim.

#### Friday 2 December:

6:00pm 40 Day Mass for the late Roumanos Sleiman Khattar from Hadchit

#### Saturday 3 December:

6:00pm 40 Day Mass for the late Elias Nabih Maroun from Blouza

#### **Sunday 4 December:**

Birth of John the Baptist - St Barbara

8:00am Sodality Mass

11:00am 40 Day Mass for the late Adele Gerges Bayssari widow of the late Naim Hanna Raad from Hadchit

5:00pm 40 Day Mass for the late George Maroun Nkoula Abou Kassam from Baysour-Jezzine

#### **PARISH WEEKLY COLLECTION & LOANS REPAYMENTS**

WEEKLY COLLECTIONS For week ending: 20/11/2022

Plates: \$..... | Donations: \$..... | Candles: \$..... **PARISH LOANS MONTHLY LOAN REPAYMENTS** 

**CYPC:** \$3,550,352 CYPC: \$31,673 POST-COVID INTEREST + PRINCIPAL UNITS: \$1,170,514 UNITS: \$10,054 POST-COVID INTEREST + PRINCIPAL







# **Mary Visits Elizabeth**

A few days later Mary hurried to the hill country of Judea, to the town 40 where Zechariah lived. She entered the house and greeted Elizabeth. Luke 1:39-40

The puzzle is based on Luke 1:39-45

Each number represents a letter of the alphabet. Replace each number in the puzzle with the corresponding letter to reveal the secret words.

Α	В	С	D	Е	F	G	Н	1	J	K	L	М	N	О	Р	Q	R	s	Т	U	V	W	Х	Υ	z
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26

5-12-9-26-1-2-5-20-8 3-8-9-12-4 20-15-23-14 12-5-1-16-5-4 13-1-18-25 13-15-20-8-5-18 8-15-21-19-5 2-12-5-19-19-5-4 ELIZABETH CHILD TOWN LEAPED

BLESSED

WHAT HAPPENED IN YOUR PARISH

What's happening in your parish? Well, it only takes a few small steps into our doors (& social media pages) to find out!

## Last Friday 👩 to Sunday

The Maronite Eparchy held a vocations retreat "The Priest: A sign of hope today". H.E Bishop Antoine-Charbel spent some time with the group of men discerning their vocation. The retreat was filled with spiritual talks, prayers, Adoration, confession and Mass. Let us pray for all our priests and for all discerning a vocation

## 🔘 On Wednesday 🔘 night

Deacon Ron presented the youth bible studies. We explored further on the topic of St Paul: Letter to the **Philippians** 

## On Tuesday night

our parish held training for new alter servers to assist in our parish. The training was held for those aged 15 years and older. Thank you to all who attended.

The youth also held their regular sports and games night. For those who love soccer, we also streamed the soccer world cup game. It was a fun filled night whist spending time together

## On Thursday & Friday

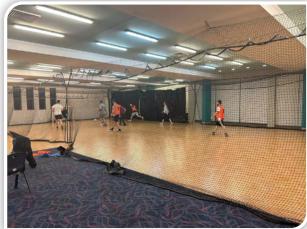
the Sodality and Mothers of our parish came together to bake saj for our parish family. They baked fresh bread, zaatar and spinach which were delicious. A big thank you to our beautiful church Mums and volunteers

Keep up to date with all spiritual and social initiatives of your parish by checking our social media platforms, keeping your ears peeled to the latest parish announcements and being subscribed to our newsletter.

**MOTHER** 

















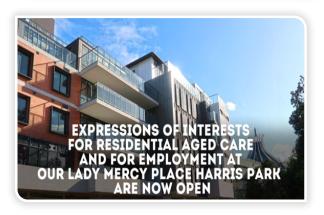












Our Maronite Eparchy and Our Lady Aged Care Centre (OLACC) are pleased to announce that Our Lady Mercy Place Harris Park is expected to officially open in April 2023. The facility, which is adjacent to Our Lady of Lebanon Co-Cathedral, will be managed by well-respected national health and aged care provider, Mercy Health. Anyone who has already expressed an interest and provided their details will be contacted by Mercy Health directly in the coming weeks.

Expressions of interests for residential aged care and for employment at the facility are now open. For more information click the link: <a href="https://bit.ly/3UOARZh">https://bit.ly/3UOARZh</a>

#### ARISE YOUTH CONVENTION

The Maronite Eparchy of Australia is inviting youth from across Australia to participate in the ARISE III Convention from 2<sup>nd</sup> - 4<sup>th</sup> December 2022 at The Tops Conference Centre, Stanwell Tops NSW.

The theme is "Mary Arose and Went With Hope" and the program includes an array of quest speakers.

For registration and more information, please contact your parish youth coordinator or visit <a href="mailto:mydc.org.au/arise">mydc.org.au/arise</a>



## **ANNOUNCEMENTS**



"50 Year Jubilee - From Generation to Generation"

# اليوبيل الذهبي للقداس الأول لتأسيس كاتدرائية سيدة لبنان

## يوم السبت ١٠ كانون الأول

••: **٦ مساءً** قداس يحتفل فيه صاحب السيدة المطران أنطوان شربل طربيه السامي الإحترام. الرجاء ممن حضر القداس الأول الإتصال بمكتب الرعية.

ساءً سهرة مع الأناشيد الميلادية Christmas Carols يليها تجسيد حي لقصة الميلاد بنطق الميلادية الميلادية كالميلادية الميلادية ا

## The Golden Jubilee of the First Liturgy for the Founding of Our Lady of Lebanon

#### On Saturday, December 10th

**6:00 pm** Mass celebrated by His Excellency Bishop Antoine-Charbel Tarabay. We invite all those who attended the first Mass at OLOL in 1972 (living or deceased) to provide us with their photos of that day. Please email your photos to **media@olol.org.au** 

**8:00 pm** An evening with Christmas carols, live nativity, live animals, live show (Boskar the polar bear saves Christmas), food stalls and drinks, Christmas lights and toys. The evening will include a visit from Santa Claus and distribution of gifts.



# Seniors Christmas Party 8th of December 2022

Starting with Mass at 10:30am followed by lunch & entertainment.





# لوحة إعلانا<mark>ت الرعية</mark>

#### الأحد ٢٧ تشرين الثانى:

أحد زيارة العذراء لأليصابات

السنة للمرحومة جميلة وديع مارون من كفرياشيت أرملة المرحوم اميل بشارة العلم من داريا

**٠.٠٠** أربعون المرحوم مرسال طنّوس متى من عرجس

## الإثنين ٢٨ تشرين الثاني:

•٣٠ دفن المرحوم فاروق المعروف بـ فرنك فارس من أصنون

···**٦** المرحوم حبيب طنوس قشمر من رشعين (متوفى فى لبنان)

#### الثلاثاء ٢٩ تشرين الثاني:

۱۰:۳۰ دفن المرحوم جورج الشامي من بيروت

### الأربعاء ٣٠ تشرين الثاني:

 المرحومة هيفاً ملحم أبو عبدالله أرملة المرحوم الياس جرجس نصر الله من الدامور (متوفاة في لبنان)

#### الجمعة ٢ كانون الأول:

۰۰۰۰ أربعون المرحوم رومانوس سليمان خطار من حدشيت

#### السبت ٣ كانون الأول:

···**١** أربعون المرحوم الياس نبيه مارون من بلوزا

#### الأحد ٤ كانون الأول:

أحد مولد يوحنا المعمدان – عيد الشهيدة بربارة

∙۰۰۸ قداس على نية أبناء الأخويّة أحياء ومرضى وأموات

اا أربعون المرحومة أدال جرجس بيسري أرملة المرحوم نعيم حنا رعد من حدشيت

... أربعون المرحوم جورج مارون نقولا أبو كَسم من بيصور قضاء جزين

# "طوبي لِلتَّي آمنتِ"

في أحد زيارة مريم العذراء لنسيبتها أليصابات، نتأمل سوية في أهمية الزيارة في حاضرنا اليوم الّذي إجتاحته وسائل التواصل الإجتماعي ففصلت بين الأفراد، وعوّضت عن اللقاءات وقلّلت من الزيارات. لربما يظن المرء أن هذه الطريقة هي الفضلى من ناحية توفير الوقت والإهتمام بأمور شخصية، ولكن من ناحية أخرى لا يمكننا أن نغض النظر عن خطورة العزل الإجتماعي الّذي يسبّبه كل ما ينتج عن سوء

النصر عن حصورة العرل الإجتماعي الذي يسببه حل ما ينتج عن سوء إستخدام وسائل الإتصال المتطورة، بدءً من الأولاد وصولاً إلى الكبار. اليوم، من خلال زيارتها لأليصابات، تشدّد مريم العذراء على أهمية لقاء الآخر وجهًا لوجه. من ناحيتها، أسرعت مريم، بعد سماعها بشارة الملاك، إلى لقاء أليصابات وبقيت عندها تخدمها وتساعدها. انها دعوة لترك واحة راحتنا فنخرج إلى لقاء الآخر لتحل البركة ويعم الفرح ويقوى

ا. بزيارة مريم وهي المباركة بين النساء، حلّت البركة في بيت أليصابات؛
 فإرتكض الجنين في بطنها وإمتلأت من الروح القدس. لتكن نوعية
 زياراتنا على هذا المستوى، زيارة تأتي ببركة الروح القدس من خلال
 كلامنا وأفعالنا وحتى أفكارنا.

٢. بزيارة مريم، عمّ الفرح في منزل زكريا، حتى أنّ الصبي إرتكض إبتهاجًا.
 نعم، إن عالمنا بحاجة إلى الفرح والفرح بالله المخلص. في ظل المآسي
 والصعوبات والهموم، يأتي فرح الإنجيل زارعًا الرجاء في قلوب طالبيه،
 فيبتهج الإنسان بالله مخلّصه.

٣. بزيارة مريم، صرخت أليصابات "طوبى للتي آمنت": إننا شهود إيمان، حياتنا شهادة إيمان، أفعالنا، أقوالنا، تصرفاتنا كلها تشهد لإيماننا...
 عالمنا اليوم، ليس بحاجة لموسوعات من المواعظ بل لقياديين يقودون بالمثل الصالح فيشهدوا لإيمانهم كالنور الساطع من المنارة وكالملح الصالح في الطعام.

لنسرع لنلاقي بعضنا بعضًا. فالله قد لاقانا بإبنه الوحيد فتجسّد من أحلنا. إنّ زيارة مريم لأليصابات هي دعوة لنا لزيارة أقاربنا وأنسباءنا، ومعارفنا وصداقاتنا، وكأننا نستقبل من يحمل إلينا الله في زيارته لنا، وليس بناء

علاقات مع الناس عن بُعد ومن خلال وسائل التواصل الإجتماعيّ كما هو شائع الآن بين الناس صغارًا وبالغين وشيوخ.

- الزيارة تتطلّب تحرّكًا من قبل المستقبِل تجاه الضيف الّذي يزوره في بيته كما تحرّك يوحنا في حشا أليصابات. وهذا، على خلاف ما يحدث لنا الآن، أي لفت الإنتباه لدى الزائر بعدم الرغبة بقدومه، وعدم الإكتراث لشخصه أو لحديثه؛ فإستقبال الزائر بلهفة وعفويّة وصدق يلقي جوَّا من الإرتياح والودّ بين الزائر ومستقبله، وهذه المشاعر التي من المفضّل أن تواكب كلّ زيارة هي مشاعر إلهيّة ألقاها الطفل الإلهي بين الناس.

- التبريك وصلنا بالتقاليد المنقولة من زيارة مريم لأليصابات، وزيارة يسوع إلى سابقه يوحنا. وعندما نقول: "البركة" أو"بارك الله"، أو "الله يدبّ البركة". والبركة، والدعوة بحلولها، هي دعوة إلى الإستزادة من الخير فوق الخير. والّذي يمنح البركات هو الله وحده، وهذا ما صرخت به أليصابات لمريم مستقبلة إياها في بيتها:"مباركة أنت بين النساء، ومباركة ثمرة بطنك".

- التواضع الحقيقيّ، والتعبير عن عدم الإستحقاق بزيارة الآخر إليّ أنا الّذي أستقبل هذا الآخر في بيتي كما عبّرت عن ذلك أليصابات: "من أين لي أن تأتي إليّ أمُّ ربّي؟" هو تعبير عن إحترامي الفائق إلى مَن يزورني، وكأنّ الله نفسه هو الّذي تنازل إلى مستواي وقام بزيارتي.

عندما نزور أو نُزار يجدر بنا أن نفكِّر أنّ الله هو نفسه هو الّذي يأتي إليَّ، وأنّه هو أيضًا نفسه هو الّذي يستضيفني عندما أقوم بزيارة



# تواضع القلب

عندما أفكر في استجابة ماري الفورية لاحتياجات ابنة عمها المسنة إليزابيث، أشعر بالرهبة من نقاء قلبها ونواياها. ذهبت "على عجل" لتقديم المساعدة للمحتاجين. لم يكن هناك تاكسي أو أي وسيلة نقل غير قدميها وربما حمار. لا يسعني إلا أن أتخيل الشجاعة اللازمة للانطلاق في مثل هذه الرحلة ، بالإضافة إلى كونها حامل! بالنسبة لي ، فإن "العظمة" العظيمة لاستجابة مريم التي أعقبت تحية ابن عمها تقول كل شيء: "روحي تعلن عظمة الرب ، وترفع روحي بالله مخلصي ، لأنه نظر برضا إلى عبده المتواضع ... هذا التواضع ، الذي لا يمكن أن تجسده إلا أمنا المباركة ، يجعلني أشعر بالخزي. هل نرد بسرعة كما فعلت مريم عندما نعلم أن هناك من هو محتاج ، بون أن يُسأل ؟

لا يسعني إلا التفكير في المآسي العديدة التي نسمع عنها أو عشناها ، سواء كانت في أستراليا أو لبنان ، وفي جميع أنحاء العالم. لقد جعلتنا هذه الحوادث أكثر وعياً بمحنة العديد من العائلات التي تحتاج إلى المساعدة والراحة والدعم من كل نوع. النضالات وأوجاع القلب التي يعاني منها ضحايا الفيضانات والحرائق والجفاف والقمع والمجاعة والتشرد وما إلى ذلك ، يمكن رؤيتها بوضوح من قبل الجميع ، وذلك بفضل التغطية الإعلامية. وماذا عن المواقف المحزنة التي لا تبدو ظاهرة ، والتي تحدث بشكل يومي خلف الأبواب المغلقة ، مستترة في واليي الوحدة والرفض والهجر المظلمة؟ أليس محزنًا أننا نميل إلى تجاهل من لا يطلبون المساعدة ، بالرغم من مشاهدة أقوالهم وأفعالهم التي تتحدث عن أنفسهم في استغاثة للانتباه والتعزية.

كونك مسيحيًا في عالم اليوم يعني أن تكون راديكاليًا ، وهذا يعني الثقة في أن الله قادر على فعل المستحيل ، ومنحه التملك الكامل لقلوبنا. يا يسوع ، يا وديع ومتواضع القلب ، اجعل قلوبنا مثل قلبك! إذا صلّينا من أجل أن يكون لنا قلب متحد مع قلوب يسوع ومريم ويوسف ، يمكننا أن نفعل كل



شيء فيه الذي يقوينا. كن منفتحًا على الاستماع عندما تقترب روح متعبة وتريد الدردشة فقط. كن متاحًا للجلوس مع أولئك الذين يشعرون بالوحدة حتى يشعروا بمحبة المسيح ورحمته. كلما أمكن ، تبرع للجمعيات الخيرية التي تطعم الجياع وتؤوي المشردين. طوبى لأنقياء القلب لأنهم سيرون الله -نصلى إلى الرب.

سلوى الياس



# صلاة

نَشَكُرُكَ على مَحَبَّتِكَ الَّتِي أَظَهَرتَها لنا، عبر التَّاريخ، من خِلال زياراتِكَ المُتَكَرِّرة لنا؛ في الخَلق، في الأنبياء وفي العَهدِ القَديمِ الَّذي تَوَّجتَهُ بِلِقاءِ يوحنّا المُعَمَّدان، وَهوَ ما زالَ في حشا أليصابات. ونَشَكُرُكَ على كمالِ المَحَبَّة، "الحق"، الَّذي تَجلّى في تَجَسُّدِكَ مِن أَجلنا ومن أَجل خلاصِنا، المُستَمِرِّ في حياتنا في الإفخارستيا والكنيسة. أعطِنا أن نُبادِلَكَ المَحَبَّة والزيارة في شَخصِ كُلِّ إنسانٍ نَلتَقيه، ومِن خلالِهِ نَلتَقيك، يا ربّنا وإلَهَنا لك المجد إلى الأبد، أَمين



